

NỮ HOÀNG AI CẬP

42

TẾ ĐÀN ĐỎ LỬA



Chieko Hosokawa
& Fumin





VUILEN.COM

VUILEN.COM



BAN BIÊN TẬP TRANH TRUYỀN NXB KIM ĐỒNG
Biên soạn theo bản tiếng Nhật của NXB AKITA SHOTEN
với sự cộng tác của dịch giả ĐOÀN NGỌC CẢNH

NỮ HOÀNG AI GẬP

Chieko Hosokawa & Fūmin



NHÀ XUẤT BẢN KIM ĐỒNG



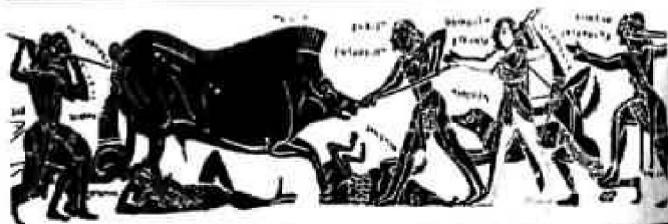
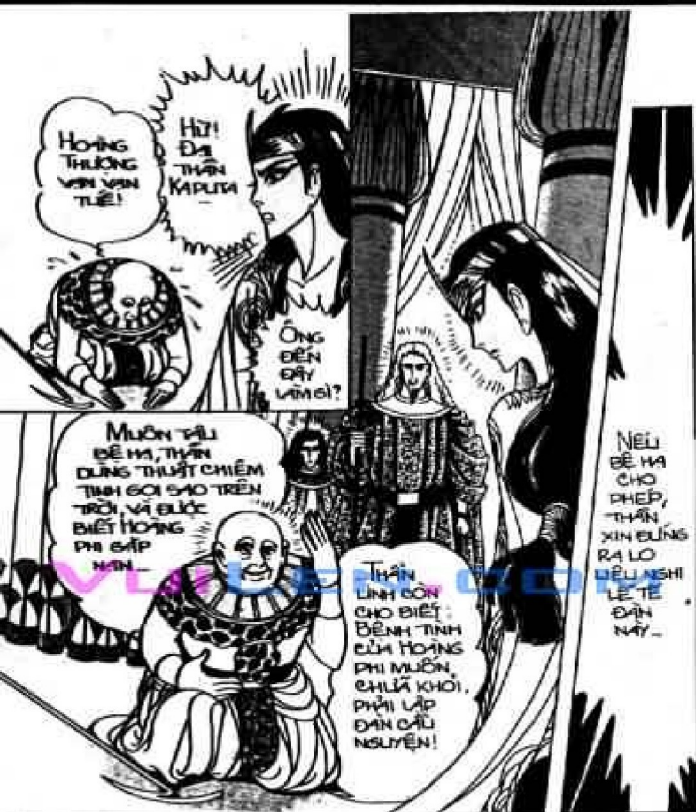
TẬP 42:

TẾ ĐÀN ĐỎ LỬA











CỦA XIN
HOÀNG THƯỜNG
CHO PHÉP THÂN
CÓ HỘI CHUỘC
TỘI VỚI HOÀNG
PHI!

THÂN
HỘI
HẠN LÂM!

ĐƯỢC
RỒI - TA
CHO PHÉP!

NHƯNG
LIÊU
CÓ KẾT
QUẢ
KHÔNG
?

BẨM - THÂN
XIN CỦA ĐẦU
RA BẢO ĐİM
TRƯỚC TRIỀU
ĐÌNH -

THEO
LỜI SẴM
TRUYỀN THỊ
HOÀNG PHI LÀ
CON CỦA SÔNG
NÚI - VÌ THẾ
CHẮC CHẮN THÂN
LINH SẼ NHẬN
LỜI CẦU NGUYỆN
MÀ GIẢI NƠI
HẠN CHO MỌI
CẤP!

HÀ THÂN
SẼ CHO
TIẾN HÀNH
LẬP ĐÀN
NGAY!



HE HE...
ĐÂY LÀ CƠ
HỘI BẮNG
VANG ĐỂ TÔI
KHÔI PHỤC
HỘI ĐỒNG
TỰ TẾ

NEU LÊN
GIẢI HẠN THÀNH
CÔNG, TÔI SẼ
LẠI LẠI THÀNH
THỂ NGAY
NÀY!



BẬM
HOÀNG
TỬ, NGƯỜI
CÓ THỦ
A!

CON CHIM
MANG THỦ
BẬM TỬ HUỖNG
A! CẬP ĐẾN...
CHẮC LÀ CỦA
RUKA!

TRỜI!
TÔI
NGHIỆP
CAROL

CAROL
ĐANG ỒM
NGHE, THẾ
MÀ BỊ BÀ NỮ
HOÀNG ASISU
NHẤN TÂM ĐÂY
XUỐNG BIÊN...
MAY MÀ
NÀNG ĐƯỢC
NGƯỜI MINOA
CỨU...

Ồ... NẾU
BIẾT SỰ
THẾ NÀY,
Hôm ẤY
TA ĐÃ
KHÔNG ĐỂ
NÀNG TRỐN
ĐI...



IZUMIN
DI, CHỈ VÌ
MỘT PHÚT
YÊU LÒNG
MÀ MI LÂM
HAI NĂM.

GIÁ
NHƯ ĐÊM
Hôm ấy
TA CỨ
GIỮ CAROL,
EP CỎ ẤY
VỀ HITATO
VỚI TA...
THÌ NÀNG
ĐÃ KHÔNG
PHẢI
KHỔ.



Hỡi
NỮ THẦN
ISHUTAN,
VỊ THẦN
ĐỖ ĐẦU
DÂN TỘC
HITAITO
TỬ THỜI
LẬP
QUỐC

Người
hãy tiếp
thêm sức
mạnh và
lòng
dũng cảm
cho cô gái
đáng
thương
ấy...

Để giúp
nàng
vượt qua
cơn bạo
bệnh
ác
nghiệt!

RUKA CHO
TA BIẾT LÚC NÀY
NÀY TỬ THẦN
ĐANG RINH
RÁP ĐẦU GIƯỜNG
SẴN SÀNG LẤY
MANG CAROL
ĐI BẤT CỨ
LÚC NÀO!

THẬT
ĐÁNG TIẾC,
GIỮA CHA TA
VÀ AI CẬP CỘ
MỖI THỦ
TRUYỀN
KIẾP!

NẾU
KHÔNG, TA
SẴN SÀNG
CHẠY ĐẾN BÊN
NÀNG XIN
ĐƯỢC CHĂM
SÓC... BẤT CHẤP
MENFUISU
CÓ ĐỒNG Ý
HAY
KHÔNG



HỎI CÁC
THẦN LINH
BÊN PHƯỜNG
TRỜI ĐẤT -
TẠI SAO
CÁC VỊ
BẤT TÀ,
GẬP CÀNH
EỒ LỀ
THỀ
NÀY?

LÚC ẤY
TÀ SẼ CÓ DỊP
MẮNG VÀO
MẶT HOÀNG
ĐẾ MENFUSU
RẰNG: MÌ LẠ
ĐỒ NGỐC, CÓ
VIÊN NGỌC
QUÝ NHẤT
TRẦN GIÂN
TRONG TAY
MÀ KHÔNG
BIẾT GIỮ
GÌN!

TÀ ĐÃ
QUÁ YÊU
MỘT NGƯỜI
CON GÁI...
TRONG KHI
BIẾT CHẮC
CÓ TÀ KHÔNG
RỒ CHỨT
TÌNH CẢM
VỚI
MÌNH!

NEU CO
CHANG CHI LA...
LONG THONG
HAI VO TINH,
MOT DIEU
MA TA KHONG
BAO GIO
CHAP NHAN...



NHƯNG DÙ THẾ NÀO,
LÒNG IZUMIN NAY VẪN MÃI
HƯỞNG VỀ NẮNG...
HƠN BAO GIỜ HẾT, TÁ MONG
NẮNG SẼM VƯỢT QUA CƠN
HIỂM NGHÈO...
HÃY CHO PHÉP TÁ GÓP THÊM
CHÚT HƠI THỞ, ĐỂ NẮNG CÓ
THỂ KHỎE MẠNH TRỞ LẠI
NHƯ XƯA...





CAROL
NÀNG CÒ
NGHE ĐƯỢC
NỖI LONG
CỦA TÔI.

TA ĐANG
THƯƠNG NHỚ
NÀNG VÔ CÙNG.
Mặc DÙ VẾT
THƯƠNG NÀNG
GÂY RA CHO TÔI
Hôm Nào Vẫn
ĐANG TỬA MÁU.
NHƯẾ BUỐT NHƯ
THAY LỢI NHẮC
NHỚ -



Ta cảm
ghét chiến
tranh... Bởi
chính nó đã gây
ra thù địch giữa
các quốc gia...
Chính nó đã ngăn
không cho ta đến
được với năng,
người con gái
suốt đời ta
yêu dấu!

MỘT TUẦN LỄ ĐÃ QUA...
HOÀNG PHI CAROL VẪN VẬT VẬT
TRÊN GIƯỜNG BỆNH VỚI NHỮNG
KẸ MÔNG CHẬP CHỜN, CHEN
LẤN NHỮNG CÓN MÈ GĂNG BÁT
AN... KHIẾN TRIỀU ĐÌNH VÀ
CUNG LO LẮNG...



LÊNH
BÀ OI,
XIN
NGƯỜI
HỖ TÌNH
LẠI!

HUU
HOÀNG
PHI OI!

?
A!...
AI GỌI
TÀ THẾ?

CÔ
GÁI
SÔNG
NIN.

ĐỪNG
LẠI!

CÔ
GÁI
SÔNG
NIN!

ỒI...
THÌ CHO
TÔI... THÌ
CHO
TÔI...



CAROL
THIỆM
THIỆT
SUỐT
MỘT
TUẦN
LE
RỒI!

KHÔNG KIẾP
THẬT! ĐÃ M
THẤY THUỐC
ĐẾN GIỜ VẪN
BẤT LỰC, CHỈ
TÌM RA CĂN
BỆNH!



TÔI
MỘT
BON
ÁN
MÀ!



XEM RA BÊ
HÀ SỐT RUỘT
QUẢ
RỒI!

VẮNG
NGƯỜI
ĐÃ HẾT
KIẾN
NHÂN.



CAROL,
HOÀNG
PHI YÊU
ĐẦU CỦA
TÁ

NÀNG
CÒN GẦN
TÁ CHUYỀN
CỦ HAY SẴO
MÀ KHÔNG
TỈNH LẠI VUI
VẦY ĐOÀN
VIÊN VỚI TÁ?

XIN THỂ VỚI NÀNG
GIỮ TÁ VỚI KAFURA
KHÔNG HỀ CÓ
TÌNH Ý GÌ CẢ...

NÀNG
HÃY
TỈNH
LẠI
MÀ
XEM...



TẶC
ĐUỐI CỎ
CỎ BẠI TRỎ
TRẦN ÁY VỀ
LIÊN RỒI...
NÀNG CÒN
NGHI NGỜ
GÌ NỮA...

CAROL,
NHÂN
DANH
HOÀNG ĐẾ
AI CẬP, TẠ
RA LỆNH
CHO NÀNG
HỖY TÌNH
LẠI NGAY!

Ồ
KIA BÈ
HÀ

XIN BÈ
HÀ ĐỪNG
KÍCH
ĐỘNG





QUAN NGUY, HOANG PHI BI BỆNH GÌ VẬY?

BẮM TÊ
TƯỜNG CÓ LẼ
ĐÂY LÀ TÂM
BỆNH KHÔNG
CHỮA BẰNG
THUỐC THƯỜNG
ĐƯỢC ĐẤU!

TÂM
BỆNH
LÀ?

VẬY
THEO KHANH,
PHẢI CHỮA
BẰNG CÁCH
NÀO?

LÀM
SAO ĐÂY
LẠI ĐƯỢC
"TÂM
BỆNH"
ẤY?

PHẢI
NHỚ
THẦN
LINH.

ĐÚNG RỒI!
ĐẠI THẦN KAPUTA
BẠN ĐỀU CÙNG ĐOÁN
HOÀNG PHI BỊ TÂM BỆNH...
CHỈ CÓ MỘT CÁCH
CHỮA DUY NHẤT LÀ
CẦU NGUYỆN, NHỜ
CÁC THẦN LINH
GỬI HẠN
CHO LỆNH
BÀ!

HUM!
TA CÓ
BIẾT
CHUYỆN ĐÓ.

NHƯNG
ÔNG TA
ĐÃ CẦU
NGUYỆN,
SUỐT MẤY
NGÀY LIÊN MI
CÓ KẾT QUẢ
GÌ ĐẤU?

BẬM, ĐẠI
THẦN KAPUTA
BẠN ĐÂY
LÀ TRƯỞNG
HỌP NGHIÊM
TRONG
CẦN CÓ
THỜI GIẢN
CHO HỘI
ĐỒNG TỰ TẾ
LÂM HOA
VỚI THẦN
LINH!

ĐÃ
BẮT
NGÀY
ĐÊM RỒI!

HOÀNG
PHI VẪN
MIỆM MÀN.

TÔI
NGIỆP
QUẢ.

HỌ
ĐANG
CẦU
NGUYỆN

LÃO
KAPUTA
LÀM
CHỮ TẾ Ừ

HƯ
CĂNG
ĐÂY!



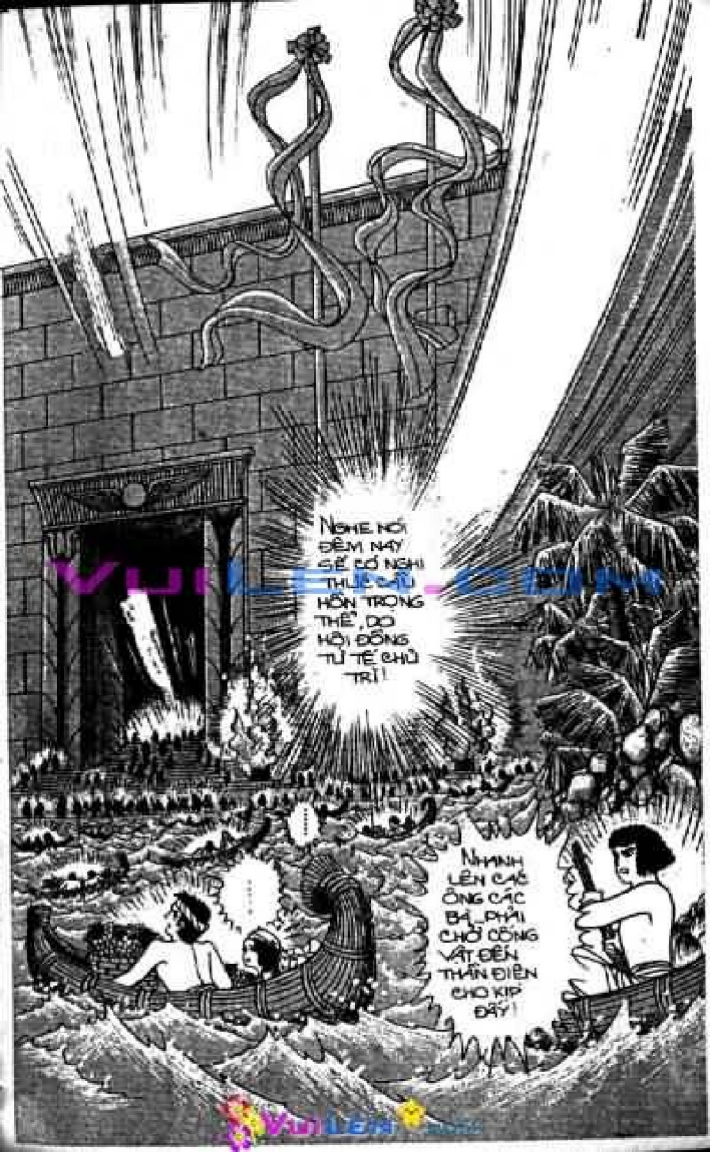
MENFUSU
CHÀNG
HÃY CỨU
EM...

NHANH
LÊN
CÁC
CHỊ
ÔI!

MAU
LÊN
KÈO
HẾT
CHỜ

HÃY TÔI
THÂN DIỆN
CẦU NGUYỆN
CHO LỆNH
BÁ!

NGƯỜI
TA ĐẾN
ĐỒNG
QUẢ!



NGHE NÓI
ĐÊM NÀY
SẼ CÓ NGHỊ
THỰC CẦU
HỒN TRONG
THỂ, DO
HỘI ĐỒNG
TỰ TẾ CHỮ
TRÍ!

NHANH
LÊN CÁC
ÔNG CÁC
BÀ, PHẢI
CHỖI CÔNG
VẬT ĐẾN
THẦN ĐIỆN
CHO KỊP
ĐÂY!



TRONG KHI
VĂN BẢY RA
ĐỦ BỒ LÊ ĐỂ
HOÀN TẤT NGHI
THỨC CẦU
NGUYỄN CHO
HOANG PHI
CAROL, MINH
CƯỜNG ĐỒNG
THỜI TÌM
ĐƯỢC MỘT
LÃO LƯƠNG
Y CỤC KỲ
MẤT TAY!

ĐÊM NÀY LÀ ĐÊM
THỨ 7... LẮC CỎ HỒI
CUỐI CÙNG MẮNG
TÍNH QUYẾT ĐỊNH
CÔNG CHÍNH SỰ
NGHIỆP
CỦA TÁ...



HÀN SẼ LÒ
PHẦN CHUY
TRỊ CHO
CAROL MỘT
CÁCH KINH
ĐẠO!

HƠI
CÁC
THẦN
LINH
BỒN
PHƯƠNG
TRỜI
ĐẤT...

XIN
HÃY VỀ
ĐÂY
NHÂN
LỄ VẬT
TÂM
LÒNG
THÀNH
CHUNG
TÔI
DẪNG
TẶNG!

VUILEN.COM

VUILEN.COM







EREMI,
HÃY KHẨN
TRƯỜNG
MÌNH ĐẾN
CHO HOÀNG
PHI CAROL!



MAU
LÊN!

NGHE
ĐÂY, HÃY
SẴN
TRÌNH
SÁT...

ĐẢO
NGAY CHO
HOÀNG ĐẾ
ÁNGÔN
BIẾT TIN
NÀY!

BẢO RÀNG
CỎ SẴN BỊ
BỆNH!



THÌA CÔNG
NƯỜNG, ĐÂY LÀ
MÓN THUỐC
QUÝ, TÔI RẤT
VẤT VÁ MỚI
TÌM MUA
ĐƯỢC!

CẢM
ÔN!

KHÔNG
ĐƯỢC CHỈ
À!



TUẦN
LÊN!

HOÀNG
TỬ DẪN
CHỈ CẦN
CHO CỎ ẤY
LÔNG MỘT
GIỌT



NGHE
ĐÂY,
CHO
NGƯỜI
VỀ
NƯỚC

ĐẢO
NGAY
TIN
NÀY!





SẮP ĐẾN GIỜ HÀNH LỄ RỒI!

BON CHÚNG SẮP RƯỚC CON BÉ CAROL VÀO THẦN ĐIỆN!

...TƯỚNG QUÂN NAKUTO CHUẨN BỊ TIẾP CÁN ĐỐI TƯỢNG!

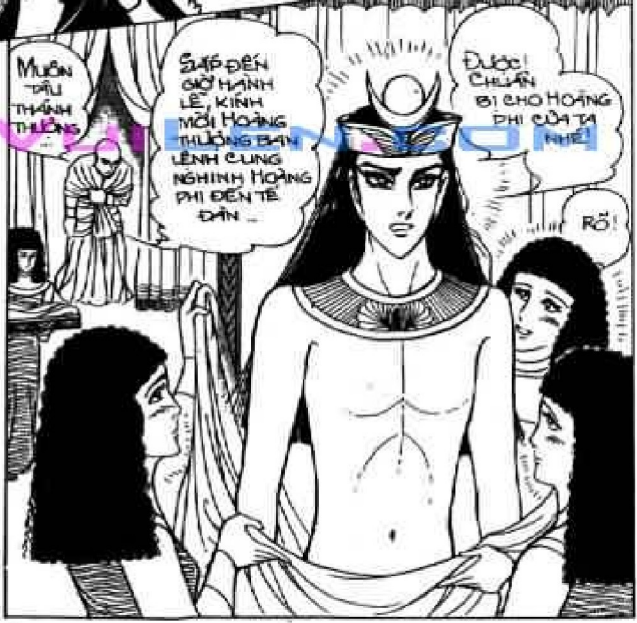


MUỐN DẦU THÁNH THƯỢNG...

SẮP ĐẾN GIỜ HÀNH LỄ, KÍNH MỜI HOÀNG THƯỢNG BẠN LÊN CUNG NGHĨNH HOÀNG PHI ĐẾN TẾ DÂN...

ĐƯỢC! CHUẨN BỊ CHO HOÀNG PHI CỦA TÔI NHÉ!

RỒI!









LẦN ĐẦU TIÊN
MÌNH TRÔNG
THẤY NGƯỜI
ĐẸP NHƯ
THẾ



Một
NHÂN SẮC
TRONG SÁNG
THÀNH THIÊN
BIẾT
ĐƯỜNG
NÀO...

QUẢ
ĐÚNG
NHƯ LỜI
THIÊN
HẠ ĐÓN.

BÂY
GIỜ
TẠ Đ
HIỂU



VÌ SAO
HOANG TỬ
MASHA
BỊ CÔ GÁI
MÈ
HỒI!

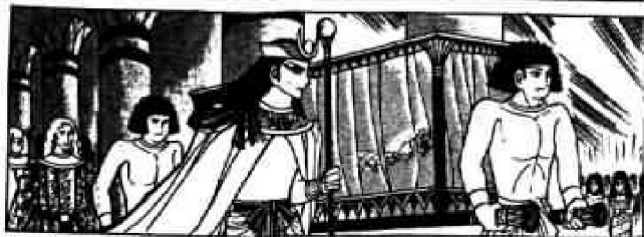
ĐẾN
GỖ HÀNH
LỄ ĐỂ
NGHỈ GIỮ
TRẬT
TỰ!

TRẬT
TỰ!

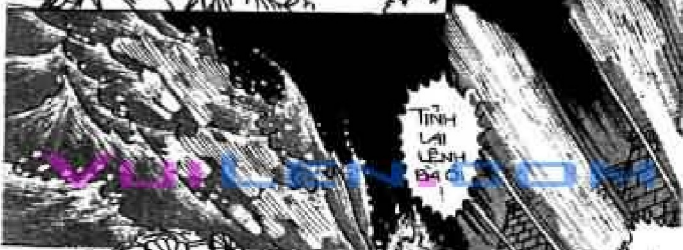
RƯỚC KIỂU
MỚI HOANG PHI CAROL
NHẬP THÂN ĐIỀN RA
MẮT THẦN LINH!

XIN
MỜI!











HỌ ĐÃ ĐẾN,
GIỜ PHÚT QUYẾT
ĐỊNH VẬN MẠNG
CỦA TA ĐÂY RỒI!

MONG
RẰNG MỌI
VIỆC ĐIỂN
RA TRỜI
CHẤY!

MUỐN
TÁU BÈ HẠ...
ĐÊM NÀY
LÀ NGHI
THỨC GỌI
HỒN CHO
HOÀNG PHI
CÁC VỊ THẦN
SẼ XUỐNG
ĐÂY ĐÁNH
THỨC
LỆNH BẠ!

KÍNH
MỜI BẾ
HẠ ĐUA
HOÀNG
PHI
ĐẾN
TRƯỚC
ĐÀN THỜ.

CAROL
ƠI...

TÔI ĐANG
LO TÌM
THUỐC
CỨ CÔ
ĐÂY...

NÀY
NÀY
HASAN

SÁO KHÔNG
LO PHỤ TÀ
BUỒN BẠN
HÀ?

NEU
LỆNH BẠ
KHÔNG
TÍNH LẠI,
THẦN XIN
CHỊU TÔI
VÀ... XIN
ĐƯỢC TỪ
CHỨC QUAN
TƯ TẾ!

ĐƯỢC
RỒI!

CAROL,
HÃY TÍNH
LẠI NÀO!



Hỡi
các đấng
tối cao,
đã sáng
tạo ra
trời đất
và vạn vật,
người
đã ban
cho chúng
tôi miếng
ăn, cái
mặc mỗi
ngày.



XIN
HÃY
NGỦ
XUÔNG,
NHÂN LỄ
VẬT HÈN
MÓN.

CHÚNG
GIẤM
CHO TÂM
LÒNG
THÀNH CỦA
HỒNG ĐẾ
AI CẬP.

TRONG
KHI ĐÓ, CỎ
HAI BÔNG
ĐEN LÊN RA
PHÍA SÀI
THẦN ĐIỆN.
ĐÓ CHÍNH
LÀ ARI VÀ
NAKUTO.

NHANH
LÊN ARI,
HỌ SẴN
BƯỚC
VÀO NGHỊ
THUỘC
CỬỚI!

CHUẨN
ĐỊ!

MẮNG
NƯỚC
NÀY AN
THÔNG
RA TÂN
ĐỊN TẾ
THẦN,
CHỖ CON
BÊ CAROL
NÀM!

ĐÔI
T NỮA
ĐÀ,
NAKUTO

CHÚNG TA
ĐÓ DẦU XƯƠNG
MẮNG... DẦU SẼ
NHANH CHÓNG
CHẠY ĐẾN CHỖ
NÓ. LIÊN SAU ĐÓ
CHÚNG TA CHẠM
NGÀY MỚI LỬA!



NGỌN LỬA LẬP
TỨC BAO TRÚM,
THIỆU SỐNG CON
BÉ ẤY, KHIẾN MỌI
NGƯỜI KHÔNG
KỊP TRỞ TAY!



THÊM NỮA
ĐI, BẢNG NÀY
CHƯA ĐỦ
ĐÀU!



VANG

HƠI
CÁC VỊ
THẦN
LINH...



XIN HÃY
GIẢ AN TRIỀU
ĐÌNH AI CẬP
GỌI HỒN HOÀNG
PHI CHÚNG TÔI
TỈNH GIÁC...

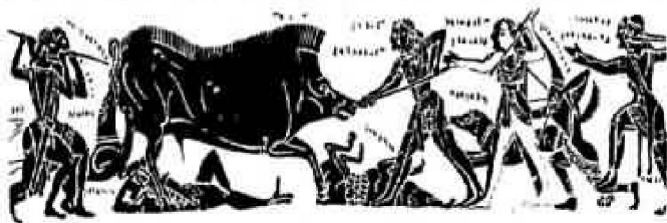




HAHAHA...
SẼ KHÔNG
CÓ THÂN
LÍNH NÀO
CỨ ĐƯỢC
CON BÉ
NỮA...
NÓ CHẾT
ĐẾN NƠI
RỒI!



TÁ RẤT
TIẾC PHẢI
DÙNG THỦ
ĐOÀN NÀY
CAROLA...
AI BẢO
MÀY LẠIM
KHỎ NỮ
HOÀNG
ASISU,
CHỦ NHÂN
TA...





CAROL
KẼN AO
ÂM MÙ
HẮM
HẠI
HOẢNG
PHI
CỦA
TA?

ỒI
NỒNG
QUÁ!

HU
HU
HU

CHẾT
MẤT!



ĐÂY
LÀ ĐẤU
MÀ MÍT
MÙ
KHỎI
LỬA
?

CAROL,
DỪNG
SỞ, TÌ
ĐẾN
CỬ
NANG
ĐÂY!

SAO
TÔI
KHÔNG
CỨ ĐÔNG
ĐƯỢC THỂ
NÀY?





MEN-FUSU!

DỪNG RỒI!
TÂY ĐÂY!

CÓ PHẢI
CHANG ĐÓ
2 KHÔNG?

CAROL
YÊU
QUÝ!

NGANG ĐÃ
TỈNH LẠI
VÀ NHẬN
RÀ TA RỒI...
MỪNG
QUÁ!
MỪNG
QUÁ !!!

CẢM ƠN THẦN LINH
ĐÃ CHÚNG GIÀM, ĐÁNH
THỨC NÀNG DẬY SẬU
MỘT GIẤC NGỦ TƯỜNG
NHƯ DẠI VÔ TẬN.

MENFUSU
ƠI

EM
TỈNH
HAY MÈ
ĐÂY



CHẠY
MAU !

HÃY
BẢO VỆ
HOÀNG
PHI !

QUÂN
GIAN
TỆ, CHẮC
CHẠY
THOÁT
RỒI !

QUỲ
THA
MÀ
BẮT !

BẢO
VỆ
HOÀNG
DIỆU
MAU !

TRỜI
ƠI TÊN
ĐÀN
BỊ
LÀ
BẢO
PHỤ !

GHE
QUAI !

KẸ
NÀO
ĐAM
CẢ
GÂN
VÀO
DÂY
PHÒNG
HỎA ?



O, KHO THO' QUẢ!



CỜ LÊN
CAROL, TÔI SẼ
TÌM CÁCH ĐƯA
NÀNG RA KHỎI
CHỖN NÀY
THẬT
NHANH



NÀO,
HÃY
GHI
CHẬT
LẤY
TA,
CAROL!!!

LỚP AỒ
CHỜNG
NÀY SẼ
NGĂN
KHÔNG
CHO NGON
LUA LẠM
HẠI NANG
...

ÔI...
EM
CHẾT
MẤT



BẢO MỐI
NGƯỜI
BÌNH
TĨNH,
KHÔNG
ĐƯỢC
CHEN
LẠI!

QUÂN
BAY ĐỀU
NHƯ TÌM
CÁCH DẬP
DÉT NGỌN
LỬA...

LƯU SỰ,
PHỤ TÔI
MỘT TAY
ĐUA HOẢNG
THƯỜNG VÀ
HOẢNG PHÌ
RA NGOÀI!

TUẦN
LÊN!



NHANH
TAY
LÊN
CÁC
ANH
EM!

DỪNG
ĐỂ
NGON
LỬA
LẠN
RỎNG!

QUẦN
CÀM
VỀ
HÃY
VÁY
CHẤT
CỦA
SAU
THÂN
ĐIÊN!

CHÂN
BẮT
TẠI
CÁ?
NHƯNG
KẸ
TÌNH
NGHĨ...
BON
PHÓNG
HỎA
CHỮA
RA
KHỎI
ĐÂY
ĐẦU!



CÁC
ANH EM,
HÃY CÒI
ÁO CHỐNG
RẠ, THÂM
LƯT RỒI
CHỤP
LÊN NGÓN
LỬA
NHƯ THẾ
SẼ HIỆU
QUẢ
HƠN!

ANH EM
MÀU LAM THEO
LỜI LỆNH BÀ
CAROL VỪA
ĐÂY!

Ồ,
NỒNG
QUẢ!

CỦA
VÀ

QUẦN
ÁO TÀ
CHẠY
XENA
RỒI NÈ!

HOÀNG
THƯỢNG
HÃY BAO
CÁC BÌNH
SĨ DÙNG
CẮT DẬP
LỬA, SẼ
MÀU TẮT
HƠN!



ĐỪNG SỢ, ĐÃ
CÓ TA CHE
CHỖ... NGON
LỬA KHÔNG
LÀM GI
ĐƯỢC
HÀNG ĐÁU!

Tiếp
nước
cho
bê
hà
mùi!

Mày
má
chỉ
chạy
xó
chàng

BÊ HÀ
CÓ BỊ
PHÒNG
KHÔNG
A?

TÌNH
HÌNH
NHƯ BỊ
THIE
MẠO

BON PHÁ
HOẠI THẬT
CẢ GAN
QUÂN
CẢNH
DÂY ĐẮC
MÀ CHÚNG
LỘT QUA
ĐƯỢC

CHÚNG
PHẢI LÀ
NGƯỜI LẠM
TRONG
CUNG ĐÌNH

NÊN MỜI
BIẾT RÕ MÀNG
DẪN NƯỚC
TRONG THÂN
ĐIÊN NÀY, ĐỂ
VẠCH KẾ HOẠCH
PHÒNG HỎA!

RÕ
RÀNG
DÂY LÀ
MỘT ẨM
MỤU...

Àm
SẮT
HOANG
PHI...

Ồ,
TRỜI
TÔI CÒ
NĂM
MƠ
KHÔNG?

HOẢNG
DỊ ĐÃ
TỈNH GIÁC
VÀ ĐANG
GỌI TÔI
KIA!

Bà
KHÔNG
NĂM
MƠ
ĐÀU!



ỒI MỪNG
QUÁ! VẬY
LÀ LỆNH BÀ
YÊU KÍNH ĐÃ
THỰC SỰ TỈNH LẠI,
SAU GẦN HAI
TUẦN BẤT
TỈNH!!!

ĐỪNG
LÀ MỘT
PHÉP LẠI!

CHÚC
MỪNG!

CHÚC
MỪNG!

BÀ
NAFLU-
TERA
ĐÂY LÌ
ĐẤU?



CHÚC
MỪNG HOÀNG
PHI YÊU QUÝ
CỦA TẠ, ĐÃ
TỈNH LẠI SỰ
GIẤC NGỦ
DÀI...

NÀNG ĐANG
Ở GIỮA LONG
KINH THÀNH
TÊN BÈ TRƯ
PHÚ, NIỆM TƯ
HẢO CỦA
NGƯỜI AI
CẬP CHUNG
TẠ!



DỪNG LẠI
"TRONG CÁI RỪI
CÓ CÁI MÂY"
CHÍNH NGÓN
LỬA QUÁI ÁC
KHI ĐÃ LÀM
KINH ĐỘNG
HOÀNG PHI.



KHIẾN
LÊNH BỊ
CHỜNG
TÌNH
THOÁT
KHỎI
CỒ LƯ
MỀ TÂM
TÔI!



TÀ
ÔN
THẦN
LINH.

THẬT
LÀ
MÂY
MÀN!

TALONG
TRONG BÃO
TIN VUI ĐẾN
TOÀN DÂN
AI CẬP
HOÀNG PHI
CAROL
ĐÃ TỈNH
DẬY...

LÊN
BÁ CỜ
MỆT NHƯNG
THẦN SẮC
ĐANG HỒI
PHỤC RẤT
NHANH...

HOÀN
HỒ

HOÀN
HỒ

MẬT
KHÁC CÙNG
CÓ THỂ NHỚ LẺ
CẦU AN CỦA
HỘI ĐỒNG TỰ
TẾ, LÀM ĐỒNG
LÒNG CÁC BẠC
THẦN LINH

MAY
MẮN
NÀY MỘT
ĐÀN LÁ
NHỜ VU
PHÓNG
HỎA TÈ
ĐÀN LỰC
NÀY.



CÁI GÌ?
HOÀNG PHI
TÌNH RỒI
LÌ?

CHẮC
CHẴN
CHƯ?



TRỜI ƠI...
THẾ LÀ
LÊ CẦU
NGUYÊN
CỦA TA ĐÃ
THÌNH
CÔNG NGẠI
SỬ MONG
ĐỜI!

ĐO LÀ NHỜ
CÔNG TA RA SỨC
KHẮN CẦU THẦN
LINH SUỐT 7
NGÀY QUẢ... ĐẾN
NƠI CÁC NGÀI
PHẢI MUI LÔNG,
RA SỨC CỬU SÔNG
CỎ HOÀNG PHI ỒM
LIẾT GIỜNG,
LIẾT CHIẾU!



HAHA
HA... SAU
VỤ NÀY
LÝ TÍN
CỦA TA
SẼ ĐƯỢC
PHỤC HỒI...
CẢ TRIỀU
ĐÌNH SẼ
NHÌN TA
BẰNG
CỌN MẮT
KINH NẾ
NHƯ
XƯA!

KHOI
NÓI CŨNG
BIẾT, TIN VUI
HOANG PHI
CAROL SỐNG
LẠI ĐƯỢC
TRUYỀN ĐI
MỘT CÁCH
NHANH
CHÓNG.

HOANG
PHI YÊU
QUÝ CỦA
CHÚNG
TA ĐÃ
TỈNH LẠI!

"Ồ HIỆN
GẤP LÀNH"
MÀ ÔNG
BÀ TA
ĐÂY RẤT
ĐÚNG!

HU
HU
HU

ỒI...
ĐÚNG
LÀ THÂN
LINH
CÓ MẶT.

CÓ
GAI XINH
QUÁ!

TIN VUI
CHO
CHÚNG
TA ĐÂY!

NGHÌ
PHÓ TƯỚNG
NGHE NÓI
HOANG PHI
CAROL ĐÃ TỈNH

HAY LÊN,
CHUẨN
BỊ MỜI
CÔ TA
VỀ
MÌNH.

THẬT KỶ
LẠI ĐƯƠNG
NHƯ AI ĐÓ
ĐÃ CHO
LÊNH BẠ
LỒNG THUỘC
TIỀN!

CHẮC
LÀ THÂN
LINH

THÂN
LINH
NÀO
XUỐNG
ĐÂY?
CHÍNH
LÀ TA
ĐÂY!



ĐÔI CHÂN
THÂN VỊ
ĐẠI, ĐÃ
LẮNG NGHE
LỜI KHẨN CẦU
CỦA TRIỀU
ĐÌNH
AI CẬP

HOÀNG
PHI
VÂN
VÂN
TUỆ!

Một
cô gái trẻ
đẹp như
thế mà
chết thì
lỗing lay!

Phải
báo gấp
tin vui
này cho
hoàng tử

RẤT CỎ
THẺ ĐẸM
CHẤY VÀI
RỒI DO CÁC
THẦN CỎ
Y ĐÓT ĐỂ
SÂY HOẢNG
LOẠN, THỦ
LÔNG CHÚNG
TA TRƯỚC
KHI RA TAY
CỨU
HOẢNG
PHI.

NHỚ
CÁC THẦN
RA TAY
CỨU ĐÓ,
MÀ HOẢNG
PHI CỦA TA
ĐÃ HỒI
PHỤC
NHANH
CHÓNG!

VÂN
TUE!

ĐỪNG
VẬY! THẦN
NGHĨ KHÔNG
AI DẠM XÔNG
VÀO ĐÂY
PHÓNG
HỎA ĐẤU!

LÀM
THẺ SẼ
PHẠM
TỘI
VỚI
THẦN
LINH



TIN
VUI NỒNG
HÔI
HOÀNG
PHI CAROL
TÌNH
LẠI
RỒI!

HÀ?
CHU
EM
KHÔNG
ĐUA
CHƯ?



AI DẪM
ĐUA CHUYỀN
TRỌNG ĐẠI
NÀY... KHÔNG
TIN, ĐẾN
THẦN ĐIỆN
MÀ XEM.

MAY
QUA
!



THÀNH
THƯỢNG
HỘI
CUNG!

ĐEM
KIỂU
ĐẾN ĐÂY
CHOTA

HU HU
KHÔNG NGỎ
LỆNH BÀ
KHỎE NHANH
THẾ NÀY

MIENFUISU
ƠI EM MUỐN
TÀ TÔI VÔ
CHĂNG!

HU
HU
HU

Này các
ÔNG CÁC BÀ
CÓ NGHE TIN GI
CHƯA? CÔ GÁI
SÔNG NINH HỒI
SINH RỒI ĐÂY!

HÀ?

ỒI... THẬT
MAY MẮN
CẢ NƯỚC
PHẢI MỞ TIỆC
AN MỪNG
MỚI ĐƯỢC!

ĐÔI CỜ
THẦN LINH
ĐÃ THƯỢNG DẪN
AI CẬP - MANG
TRẢ SỰ SỐNG
LẠI CHO HOANG
PHI CAROL KINH
YÊU CỦA
CHUNG
TÔI!

MỖI
TIẾC
AN
MỪNG
ĐI
THÔI!

TỰ
NHIÊN
RỒI!

ĐỂ TÔI
ĐI MUA
RƯỢU!



VUI QUÀ
CÓ GÁI SỐNG
NIN LÀ THÂN
HỒ MỆNH
CỦA AI CẬP
CHUNG
TÀ MÃ

CÓ ẤY
CÓ ĐỂ GÌ,
AI CẬP
TÙN BẠI
MẤT
THỜI!

EM
MUỐN
NHÌN MẶT
HOÀNG PHI
QUÁ!

CHỊ
CÙNG VẬY
CHỨ KÈM
GÌ EM.





NHÂN
KIA, DÂN
CHÚNG ĐANG
HẾT SỨC VUI MỪNG
VÌ CAROL TÀI QUÁ
NẠN KHỎI!

VÀNG
A! THÔI
SHIN LÊN
BÀ LƯU LẠC,
DÂN THÀNH
TỆ BÉ LO LẮNG
CHẠNG KÉM
ƠI BÈ HAI!

RÕ
RÀNG
NIỆM YÊU
KÍNH CỦA
HỌ VỚI
HỒNG DHI
KHÔNG HỀ
SUY GIẢM!

NGÀY
THÌ HO
ĐÃ WUI
RỒI!

LÀ HO
THẬT
ĐANG
YÊU!

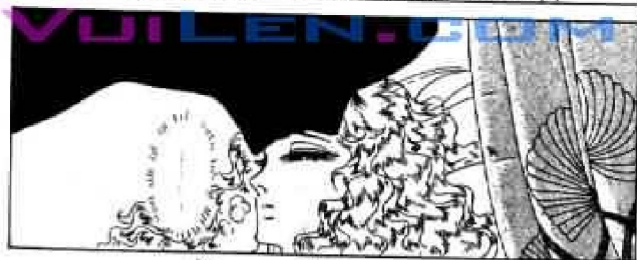






HỒI
CÁC THẦN
LINH
NGƯỜI
SÁNG TẠO
RA ĐẤT
TRỜI VÀN
VẬT...

HÃY NHẬN
NƠI HOANG
ĐỀ AI CẬP
NÀY LỜI TÔI
CHÍNH THẦN
NHẤT. CÁC NGÀI
ĐÃ ĐEM CAROL
VỀ VỚI AI CẬP
KHÁC NÀO
ĐEM LẠI SỰ
SỐNG CHO
MENFUBU
NÀY LẦN
THỨ HAI...







DỪNG KHÓC
CAROL, MƠI
NGUY HIỂM
ĐÃ ĐI QUA...

HU
HU

Em
xin
lỗi!



Em
xin
lỗi
chàng
vì đã
hành
đồng
qua
ngũ
ngốc
chỉ vì
ghen
với
Kafura,
Em
đã
bỏ đi...

Em đã
muốn
chết
lúc đó... nhưng
đổi ý ngay sau
khi biết mình
đã mang thai
với chàng!



THE
RỒI EM
BỊ SA
BAY
ASISU,
BỊ ĐÁY
XUỐNG
BIỂN
CHẾT

TÔI NGHIỆP
CAROL
CỦA TÁ

THIỆP ĐÃ
BẮT LÚC, KHÔNG
BẢO VỆ ĐƯỢC
CON CHÚNG TA,
DƯỚI LÀN NƯỚC
LẠNH BUỚT
ĐÊM ĐÓ!

CAROL!
NÀNG ĐỪNG
NÓI THÊM
LỜI NÀO
NỮA!

KHÔNG!
THÂN THIẾT
ĐẶC TÔI
VỚI CHÚNG
HÃY XỬ
PHẠT
THIỆP ĐI
HU HU HU

KHÔNG
ĐAU
CAROL!
NÀNG
KHÔNG
CÓ LỖI
GÌ CẢ...
ĐÂY CHỈ
LÀ MỘT
TẠI NẠN!





BIẾT
ĐẦU CHỨNG
CON CHÚNG
TA ĐÃ PHỤ
HỒ. ĐƯA
MẸ NƠ
VỀ ÁI
CÁP
ĐOAN
TỰ VỚI
CHÀ
NƠ
ĐÂY!!

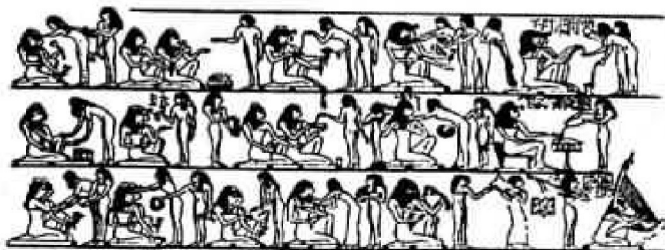


HỒI NỮ
THẦN HẠP,
MẸ HIỀN
SÔNG NIN
LINH THIÊNG
HUYỀN
DIÊU.

XIN HÃY
CHE CHỖ
CON GÁI
CỦA NGÀI
GIÚP NÀNG
SỐM QUÊN
ĐI NỖI ĐAU
MẤT MẶT
VUA
RỒI!

HƠN LÚC
NÀO HẾT,
CAROL ĐANG
CẦN MỘT SỰ
BÌNH YÊN
TÂM HỒN,
ĐỂ VƯỢT
QUA BỆNH
TẬT!





VẬY LÀ NHỜ
TÀI NĂNG ĐIỀM THỰC
CỦA TÔI RỒI...

HAHAHA...

KHÔNG NGỜ CẶ
VỊ THẦN LINH CÙNG
SỞ CẬ LY DẠNH
TRƯỞNG LÃO TỬ
TẾ KAPITA NÀY...
TÔI THẤY TÀI PHỤC
TÀI QUÁ ĐỜI MẶT
HE HE HE!

VẬNG,
ĐỪNG
THỂ

BẮP ĐAI
QUAN,
HOÀNG
PHỤ ĐÃ
TINH
GIẾC
À!

BIẾT
RỒI!

TÌNH
HÌNH DƯ
LƯAN BÊN
NGÔI THẾ
NÀO?

BẮP
HOÀNG
THƯỢNG
VÀ CÁC
QUAN RẤT
KHẨM
PHỤC
TÀI NĂNG
CỦA ĐAI
QUAN.







TỪ NAY ĐIÊN
THỜI NÀY SẼ
LÀ DINH THỦ
RIÊNG CỦA TA
VÀ HỘI ĐỒNG
TỬ TẾ. AI
MUỐN RA VÀO
PHẢI CÓ GIẤY
PHÉP ĐẶC
BIỆT!

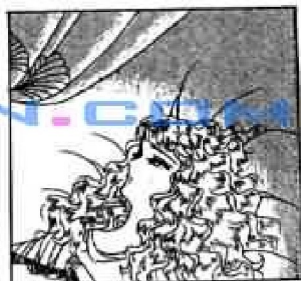
TUÂN
LỆNH
ĐẠI
QUÂN!



HÀ HÀ...
CUỐI
CÙNG
TA ĐÃ
PHỤC HỒI
ĐƯỢC
QUYỀN
LỰC NGÀY
XƯA.



TRỜI
SÁNG
RỒI, ĐẾN
CHỨNG
THỰC CẢ
ĐÊM CHÀU
CHỨC, CHỜ
TÍN CAROL
KIA!







Hôm nay
nàng thấy
thế nào?

Đã
em đã
khỏe!



ĐỂ
BẮT NÀNG
ĐẾN CHO
TÀ... MỘT
ĐUÁ CON
KHÁC!

TƯƠNG
SỢ RƯỢT
CHỖ NÀNG
KHỎI MÀN...

Hà?



NGHE NÓI
CÔ TÁ TÍNH
RỒI.

BẠO
CÁO HOÀNG ĐẾ
ANGÔN.

NHANH
LÊN!



NÀY,
CÔ GÁI
SÔNG
NINH ĐÃ
KHỎE!



KHẮC
NÓI ĐÃ
BIẾT
TIN NÀY.





HOÀNG TỬ HẸY
NGHĨ LẠI ĐI...
ĐÂY LÀ CỎ
HỘI TỐT
NHẤT ĐỂ
BẢO THOÁT.

ĐỪNG
THEO!



NHƯNG
HOÀNG TỬ
XA ĐẤT NƯỚC
KHẢ LÂU RỒI -
DÂN CHÚNG
ABISINIA ĐANG
RẤT MONG NGƯỜI
TRỞ VỀ.



KHÔNG!
ERENI VÀ
BIKIRA,
HAI NGƯỜI
CỦ VỀ
NƯỚC. TA
SẼ Ở LẠI
ĐÂY MỘT
THỜI GIAN
NHÀ.



ĐỪNG
LO CHO
TA.

TA
Ở LẠI
LÀ ĐỂ
HỌC
TẬP
NGƯỜI
AI CẬP!

ABISINIA CỦA CHÚNG TA
VẪN CÒN LÀ MỘT QUỐC
GIA NGHÈO KHỔ, LẠC HẬU...
TẠI NGUYÊN THIÊN NHIÊN
HẦU NHƯ KHÔNG CÓ GÌ...

ĐỂ CÓ
THỂ SÁNH
VẠI VỚI CÁC
NƯỚC KHÁC
TRONG KHU
VỰC, CHÚNG
TA CÒN RẤT
NHIỀU VIỆC
PHẢI LÀM,
PHẢI HỌC TỪ
CÁC CƯỜNG
QUỐC ĐI
TRƯỚC...

ĐÔI LẠI LÝ DO TA
QUYẾT ĐỊNH RỜI
BỎ HOÀNG CUNG
SANG AI CẬP, TÌM
HIỂU CÁCH ĐIỀU
HÀNH ĐẤT NƯỚC
CỦA TRIỀU ĐÌNH
MENFUISU...

ĐẶC BIỆT TÌ
MUỐN TIẾP CẬN
HOÀNG PHI CAROL

NGHE NÓI
CÔ ẤY LÀ BỐ
CỔ THÔNG MINH
NHẤT, QUYẾT
ĐỊNH SỰ HÙNG
THỊNH CỦA
AI CẬP!

TÌ MUỐN
TÌM HIỂU
BÍ QUYẾT
THÀNH
CÔNG CỦA
CÔ ẤY!

TRỜI!

HOÀNG
TỬ MUỐN
TIẾP CẬN
HOÀNG PHI
AI CẬP Ứ!

VIỆC
NÀY
NGUY
HIỂM
LÀM
THILA
HOÀNG
TỬ!

HOANG PHI CAROL ĐÃ
KHỎI BỆNH.
THẬT LÀ MAY
MẮN CHO AI CẬP
CHÚNG TA.

ĐỪNG
THÊ, TRÁM
HỌ AI AI
CÙNG
VUI
MỪNG.

NGHE
NÓI Ở
THẦN
ĐIỀN
BÂY GIỜ
NHỒN
NHỊP
LÀM!

ĐỪNG
VẬY! ĐAI
THẦN KAPUTA
ĐÃ QUYẾT
ĐỊNH LẤM LẺ
TÀ ON
THẦN LINH
TRONG
SUỐT 10
NGÀY ĐÊM
MÀ!









Mọi
NGƯỜI ĐANG
NHÌN KÌ!

HỦM!
MẶC
KÈ
CHO
HỌ
NHÌN!

TÁ BIẾT
NGÀY MÃ -
HÔM NAY
NÀNG NHE
XỘP NHƯ
MỘT EM
BÉ!

HÍ HÍ...
TRÔNG
VỢ CHỒNG
HỌ TÌNH
TỬ CHUA
KÌ!

SUNT!

NAO, TẤT CẢ
SÁNG PHÒNG
BÊN KHAI!

HI
HI...

BÀ
SỞ HO
NGƯỜI
CHỦ
GÌ?

ĐỪNG
TÒ MÔ
NHƯ
THẾ

CHUẨN
BỊ HƠI
MỚI
ĐI!

NHỚ
MÌNH
THÊM
DẦU
THƠM.

CAROL,
MỌI
NGƯỜI
ĐI CẢ
RỒI!

ĐỪNG
MẮC
CỖ
NẾU!

CAROL YÊU
QUÝ, RẤT LÂU
RỒI TÀ MỚI ĐƯỢC
GẶN GỬI NÀNG
THẾ NÀY...

CẢM
GIÁC MINH
PHÚC ĐANG
NGẬP TRÀN
TRONG TÀ...

MEN-
FUSU...
EM CŨNG
CÓ CẢM
XÚC NHƯ
CHĂNG.

NHÌNG
CƠ NHỚ
CHÚNG TA
XA NHAU ĐÃ
MẤY THÁNG
RỒI KHÔNG
CAROL?

HÀP
SAO LẠI
HÌNH
NHƯ
VẬY LẠ
NĂNG
KHÔNG
NHỚ
RỒI!!!

TỔNG
CỘNG LẠI
NĂM THÁNG
29 NGÀY!

SỜ
DÌ TA
NHỚ
CHÍNH
XÁC
CON
SỐ
ẤY...

LÀ VÌ
MỘT NGÀY
TRỜI QUA,
TA ĐỀU
KHÁC MỘT
VỊCH TRÊN
CÁNH
GIƯỜNG!

ĐÀ
EM
NHỚ

HÌNH
NHƯ
LÀ GẦN
SÁU
THÁNG!

ĐỒ LẠ
NHƯNG
ĐÊM CỒ
ĐÓN KHUNG
NHẬT
CỦA TA.

NÀO,
TA
RA
NGỒI!!



NÀNG
HÃY NHÌN
XEM PHONG
CẢNH ĐẤT
TRỜI NGOÀI
KIA CÓ ĐẸP
KHÔNG
NÀO?

Ồ
TUYẾT
KÌ

NÀNG
CÓ NHÌN
THẤY
CẢNH THÂN
DÂN AI CẬP
ĐÓN MỪNG
NÀNG
KHÔNG

NHỮNG
TIẾNG HỒ
REO VANG
DẬY MỘT
GÓC TRỜI,
CHỨNG TỎ
MỌI NGƯỜI
YÊU NÀNG
BIẾT CHÚNG
NÀO!







BÀ
NAPUTERA,
MANG THUỐC
VÀ TRÁI CÂY
CHO HOÀNG
PHI TÀI!

TUẦN
LÊNH BÈ
HÀ, THẦN
MANG LẠI
NGÀY!

CHÀO
LÊNH
BÀ!

CÙNG
NỮ
ĐẦU?

RUKAI!

CHÚC
MỪNG LÊNH
BÀ PHÍ QUẢ
NÀM KHỎI!





ĐẠI THẦN
KAPUTA, NGƯỜI
ĐÃ BAO PHÉN
TÌM CÁCH CHIA
RẺ TẠ VỚI
MENFUSU.

ÔNG
ẢY ĐẠC CỤ
TẠ LƯ?
VỒ LỖ!!

KHÔNG
THỂ
TÌN
ĐƯỢC!

NHƯNG
NẾU ĐÓ
LÀ SỰ
THẬT
THÌ
SAO?

BIẾT
ĐAU ÔNG ẦY
HỒI HẬN VÌ
ĐÃ ĐỐI XỬ
TỆ VỚI
MÌNH.

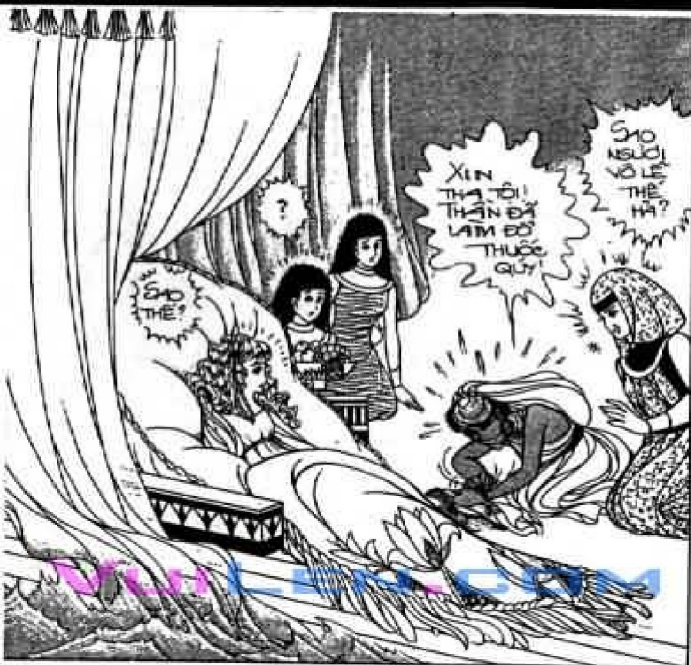
MÌNH
NGHĨ XẤU
ÔNG TẠ
NHƯ THẾ.
LIÊU CỎ
CÔNG BẰNG
KHÔNG?

UN, UN
LÊN NHÉ
BÀ ĐÓI
CHƯA 1?

ĐẠI TÍ!
CHO HOÀNG
PHI LƯƠNG
THUỐC ĐẠ!

THUỐC
ĐẠY Ạ!







ERENI ...
HÌNH NHƯ
TÔI ĐÃ GẶP
CÔ Ở ĐAU
THÌ PHẢI.

KHÔNG
A!



HÌ! ...
CHỈ VÌ
CÓ GÁI
NÀY MÀ
HOANG TỬ
MASHA BỊ
TÙ TỘI ...



CHẮC
CHẴN TÔI
ĐÃ GẶP
CÔ MÀ!

MUỐN
TÔI, CHẮC
LÀ LỆNH BẠ
NHÂM DÂN
NỮ VỚI
AI ĐÓ ...



ĐƯỢC
RỒI, RA
NGOÀI
ĐI!

XIN
TUÂN
LỆNH!

QUY
THA
MA
BÁT

HÌNH
NHƯ CÔ
GÁI ĐÃ
NHÂN RA
MÌNH, LÚC
MÌNH LÊN
CHOCÔ TA
LỒNG THUỐC
GÁI ĐỘC.

CƠ
TRÁI
NHỎ
TỐT
THẬT!



LÀ THẬT!
GIỌNG NÓI
CỦA CÔ GÁI
NÀY LÀM MÌNH
LIÊN TƯỞNG
ĐẾN MỘT NGƯỜI...

ĐÓ LÀ
ANH DÂN
CHAI MASHA,
NGƯỜI ĐÃ
DẪN MÌNH
LÊN NÚI
MUSA CHUY
TRÊN QUÂN
TRIỀU ĐÌNH
AI CẬP ĐẠO
NỌ...



HOẢNG
THƯỜNG
GIA LÂM!

VẠN TUỆ!
VẠN TUỆ!

BÈ HẠ
ĐẾN DƯ
LỄ TẾ
VỚI CHÚNG
TA ĐÂY!

MẠU
LÊN
CÁC
ÔNG
BÀ!

ĐẠI THẦN
KAPUTA
NGƯỜI ĐÃ
CỨU CÔ GÁI
SÔNG NINH KIỂ.

HOÀN
HỒ!



BẦM NGÀI
TƯ TẾ,
HOẢNG
THƯỜNG
ĐÃ ĐẾN
THẦN
DIỆN!

TỐT,
ĐỂ TA
RA
ĐÓN



HÈ HÈ
HÈ...MỌI
NGƯỜI
ĐỀU
NÊ
PHÚC
TẠI!

RỒI
LÀ
"CHỖ
NGẬP
PHẢI
RƯỚC"

CHÍNH
MÌNH
CŨNG
KHÔNG
NGỒI KẾT
QUẢ NÀY.

ĐẠI
THẦN
KARUTA,
THAY MẶT
HỘI
ĐỒNG TỬ
TẾ, KÍNH
MỪNG
HOÀNG
THƯỢNG
VÀ NGÀI
TẾ TÙNG
ĐẾN DỰ
LỄ TẾ...

XIN MỜI
Vào TRONG
NÀY
a!



CẢM ƠN
QUAN ĐÀI THẦN
KAPUTA. NHỮNG
NGÀY VUA QUA,
KHANH ĐÃ GIÚP
TA RẤT NHIỀU...
ĐẶC BIỆT, TA
MANG ON CỬU
TỬ CỦA KHANH -
VÌ ĐÃ GIÚP
HOÀNG PHI TA
HỒI SINH!

ỒI CÔ
GI MÀ ON VỚI
HUỆ! ĐÓNG HẸNG
QUA LÀ NHIỆM
VỤ CỦA THẦN GIAN
MỘT ĐI ĐỂ TRẢ
ON MÙA MỘC
CỦA TRIỀU
ĐÌNH!

VỚI LẠI
HOÀNG PHI KHỎI
BỆNH CƠ PHẢN
QUYẾT ĐỊNH Ở
PHÚC ĐỨC
HOÀNG THƯỢNG
ĐÂY!





HẢI HẢI

HẢI LẠO

BIỂN
EGE

ĐẢO SIP

VƯƠNG QUỐC
MINOA (ĐẢO
KURÊDA)

ĐỊA TRUNG
HẢI

MINOA LÀ MỘT ĐẢO
QUỐC NẪM GIỮA ĐỊA
TRUNG HẢI VÀ BIỂN
EGE

Tủ sách KIẾN THỨC THẾ HỆ MỚI vừa cho ra mắt bạn đọc những cuốn sách hấp dẫn với nhiều ảnh màu sống động: **CUỐP BIỂN** (2 tập) giúp các em tìm hiểu nhiều điều xung quanh những băng cướp biển khét tiếng tàn bạo và những tên cướp hung hãn trong lịch sử; **XÁC ƯỚP** (2 tập) giúp các em khám phá những bí ẩn về xác ướp, từ xác ướp thời Ai Cập cổ đại đến những thi thể được bảo tồn trong đầm lầy, cát nóng, băng tuyết...



Mời các em tìm đọc !

NỮ HOÀNG AI CẬP: Sách dành cho tuổi mới lớn